

**“그들은 회개하지 않았습니다”
(They Did not Repent)**





$$4 + 1 + (1 + \text{삽입}) + 1$$

천사가 첫 번째 나팔을 불자 땅과 수목과 각종 푸른 풀들의 삼분의 일이 불에 타서 사라져요.

천사가 두 번째 나팔을 불자 바다의 삼분의 일이 피로 변해요.

천사가 세 번째 나팔을 불자 강들과 샘물의 삼분의 일이 썩처럼 쓴 물이 되요.

천사가 네 번째 나팔을 불자 하늘의 해와 달과 별들의 삼분의 일이 어두워져요.

계 9:13 여섯째 천사가 나팔을 불었습니다. 나는 하나님 앞에 있는 금제단의 네 뿔에서 울려 나오는 음성을 들었습니다.

Rv 9:13 Then the sixth angel blew his trumpet, and I heard a voice from the four horns of the golden altar before God,

계 6:9 그 어린 양이 다섯째 봉인을 떼 때
에, 나는 제단 아래에서, 하나님의 말씀 때
문에, 또 그들이 말한 증언 때문에, 죽임을
당한 사람들의 영혼을 보았습니다.

Rv 6:9 When he opened the fifth seal, I
saw under the altar the souls of those
who had been slain for the word of God
and for the witness they had borne.

제단

하나님의 말씀과 예수 그리스도를 증거
한 증언 때문에 죽임을 당한 영혼들이 그
들의 고통을 풀어 달라고 기도하는 장소

계 6:10 그들은 큰 소리로 부르짖었습니다.
"거룩하시고 참되신 지배자님, 우리가 얼마나 더 오래 기다려야 지배자님께서 땅 위에 사는 자들을 심판하시어 우리가 흘린 피의 원한을 풀어 주시겠습니까?"

Rv 6:10 They cried out with a loud voice,
"O Sovereign Lord, holy and true, how long before you will judge and avenge our blood on those who dwell on the earth?"

계 8:3 또 다른 천사가 와서, 금향로를 들고 제단에 섰습니다. 그는 모든 성도의 기도에 향을 더해서 **보좌 앞 금제단**에 드리려고 많은 향을 받았습니니다.

Rv 8:3 And another angel came and stood at the altar with a golden censer, and he was given much incense to offer with the prayers of all the saints on the golden altar before the throne,

계 8:5 그 뒤에 그 천사가 향로를 가져다가, 거기에 제단 불을 가득 채워서 땅에 던지니, 천둥과 요란한 소리와 번개와 지진이 일어났습니다.

Rv 8:5 Then the angel took the censer and filled it with fire from the altar and threw it on the earth, and there were peals of thunder, rumblings, flashes of lightning, and an earthquake.

계 9:13 여섯째 천사가 나팔을 불었습니다. 나는 하나님 앞에 있는 금제단의 네 뿔에서 울려 나오는 **음성**을 들었습니다.

Rv 9:13 Then the sixth angel blew his trumpet, and I heard a voice from the four horns of the golden altar before God,

계 9:14 그것은 나팔을 가진 여섯째 천사에게 "큰 강 유프라테스에 매여 있는 네 천사를 풀어놓아 주어라" 하는 음성이었습니다.

Rv 9:14 saying to the sixth angel who had the trumpet, "Release the four angels who are bound at the great river Euphrates."

수 1:4 ㉠ 광야에서부터 ㉡ 레바논까지, ㉢
큰 강인 유프라테스 강에서부터 헷 사람
의 땅을 지나 서쪽의 지중해까지, 모두 너
희의 영토가 될 것이다. / ㉠ 남쪽 경계 ㉡
북쪽 경계 ㉢ 동쪽 경계

Jos 1:4 From the wilderness and this
Lebanon as far as the great river, the
river Euphrates, all the land of the
Hittites to the Great Sea toward the
going down of the sun shall be your
territory.

계 9:15 그래서 그 네 천사가 풀려났습니다. 그들은 사람의 삼분의 일을 죽이기 위하여, **그 해, 그 달, 그 날, 그 때**에 맞추어 예비된 이들입니다.

Rv 9:15 So the four angels, who had been prepared for the hour, the day, the month, and the year, were released to kill a third of mankind.

계 9:16 내가 들은 바로는 그 천사들이 거느린 기마대의 수는 이억이나 된다는 것입니다.

Rv 9:16 The number of mounted troops was twice ten thousand times ten thousand; I heard their number.



파르티아 제국 병사



$$2\text{억} = 2 \times 10,000 \times 10,000$$

심판의 극렬함을 보여 주는 표현

계 9:17 나는 이러한 환상 가운데서 말들과 그 위에 탄 사람들을 보았는데, 사람들은 화홍색과 청색과 유황색 가슴막이를 둘렀고, 말들은 머리가 사자의 머리와 같으며, 입에서는 불과 연기와 유황을 내뿜고 있었습니다.

Rv 9:17 And this is how I saw the horses in my vision and those who rode them: they wore breastplates the color of fire and of sapphire and of sulfur, and the heads of the horses were like lions' heads, and fire and smoke and sulfur came out of their mouths.

계 9:18 그 입에서 나오는 불과 연기와 유황, 이 세 가지 재앙으로 사람의 삼분의 일이 죽임을 당하였습니다.

Rv 9:18 By these three plagues a third of mankind was killed, by the fire and smoke and sulfur coming out of their mouths.

계 9:19 그 말들의 힘은 입과 꼬리에 있는데, 꼬리는 뱀과 같고, 또 꼬리에 머리가 달려 있어서, 그 머리로 사람을 해쳤습니다.

Rv 9:19 For the power of the horses is in their mouths and in their tails, for their tails are like serpents with heads, and by means of them they wound.



계 9:20 이런 재앙에서 죽지 않고 살아 남은 사람이 자기 손으로 한 일들을 회개하지 않고, 오히려 귀신들에게나, 또는 보거나 듣거나 걸어 다니지 못하는, 금이나 은이나 구리나 돌이나 나무로 만든 우상들에게, 절하기를 그치지 않았습다.

Rv 9:20 The rest of mankind, who were not killed by these plagues, did not repent of the works of their hands nor give up worshiping demons and idols of gold and silver and bronze and stone and wood, which cannot see or hear or walk,

계 9:21 그들은 또한 살인과 점치는 일과 음행과 도둑질을 회개하지 않았습니다.

Rv 9:21 nor did they repent of their murders or their sorceries or their sexual immorality or their thefts.

계 9:20 이런 재앙에서 죽지 않고 살아 남은 사람이 자기 손으로 한 일들을 회개하지 않고, 오히려 **귀신들에게나**, 또는 보거나 듣거나 걸어 다니지 못하는, 금이나 은이나 구리나 돌이나 나무로 만든 **우상들에게**, **절하기를 그치지** 않았습다.

Rv 9:20 The rest of mankind, who were not killed by these plagues, did not repent of the works of their hands nor give up worshiping demons and idols of gold and silver and bronze and stone and wood, which cannot see or hear or walk,

계 9:21 그들은 또한 살인과 점치는 일과 음행과 도둑질을 회개하지 않았습니다.

Rv 9:21 nor did they repent of their murders or their sorceries or their sexual immorality or their thefts.

자충수(自充手)

“스스로 한 행동이 결국에 가서는 자신에게 불리한 결과를 가져온다.”

“Oops! I made a mistake!”